

Address: The Ukrainian Weekly 81-83 Grand Street Jersey City, N.J. 07303 New York's Telephone: BARclay 7-4125 Tel.: HENDERSON 4-0237 Ukrainian National Ass'n Tel.: HENDERSON 5-8740

СВОБОДА

УКРАЇНСЬКИЙ ЩОДЕННИК



СВОБОДА

UKRAINIAN DAILY

The Ukrainian Weekly Section

"...AS WE LEARN TO GO FORWARD TOGETHER AT HOME, LET US ALSO SEEK TO GO FORWARD TOGETHER WITH ALL MANKIND..."
Richard M. Nixon

Rally at Statue of Liberty Concludes CN Week in N.Y.



Captive Nations Week in New York City ends amid banners and national costumes in front of the Statue of Liberty on July 19th.

NEW YORK, N.Y. — The close of Captive Nations Week in New York was marked Sunday, July 19, with a rally at the Statue of Liberty. Sponsored by the New York Captive Nations Committee, the event was staged through the joint efforts of the Americans to Free Captive Nations, American Friends of the Anti-Bolshevik Bloc of Nations and the United American Ukrainian Organizations of New York.

Many Groups

Atty. Michael Piznak, vice-president of the Metropolitan New York UCCA Branch, served as master of ceremonies at the rally, which saw scores of Ukrainian and other ethnic groups' organizations participating. Mr. Roman Huhnevych, head of the United American Ukrainian Organizations of New York, led the Ukrainian delegation.

After an opening prayer by Rev. Mannel Altamira, Cuban Catholic priest, the proceedings commenced with speeches by Judge Matthew J. Troy, chairman of the New York Captive Nations Week Committee, Mr. Mario Aguilera, chairman of the Americans to Free Captive Nations, and Dr. Ivan Docheff, chairman of the American Friends of the Anti-Bolshevik Bloc of Nations.

Special guest speaker, Laszlo Pasztor, director of the Republican Party's National Heritage Groups Division, conveyed President Nixon's greetings to the gathering. Mr. Pasztor served as the President's personal representative at this event.

Letters and telegrams of greetings were received from many prominent dignitaries, including messages from President Nixon and Vice-President Agnew. Letters were also received from John Volpe, Secretary of Transportation, Senator Jacob K. Javits, Governor Nelson A. Rockefeller, Mayor John Lindsay, Mrs. Rita Hauser of the American UN Mission, N.Y. State Senator John Marchi, Judge Mario Procaccino, and U.S. Congressmen Edward Derwinski and Daniel Flood.

Wreath, Leaflets
The program was concluded with the reading of Governor Rockefeller's proclamation of Captive Nations Week by Miss Wityk, member of SUMA, and with the laying of a wreath of red roses by Dr. Valentina Kalynyk (AFCN-SVU) and Mrs. D. Stepaniak (AF-ABN) at the foot of the Statue of Liberty.

More than 2,000 leaflets were distributed during the rally by members of Americans to Free Captive Nations.

Wreath, Leaflets
The program was concluded with the reading of Governor Rockefeller's proclamation of Captive Nations Week by Miss Wityk, member of SUMA, and with the laying of a wreath of red roses by Dr. Valentina Kalynyk (AFCN-SVU) and Mrs. D. Stepaniak (AF-ABN) at the foot of the Statue of Liberty.

More than 2,000 leaflets were distributed during the rally by members of Americans to Free Captive Nations.

Special guest speaker, Laszlo Pasztor, director of the Republican Party's National Heritage Groups Division, conveyed President Nixon's greetings to the gathering. Mr. Pasztor served as the President's personal representative at this event.

Letters and telegrams of greetings were received from many prominent dignitaries, including messages from President Nixon and Vice-President Agnew. Letters were also received from John Volpe, Secretary of Transportation, Senator Jacob K. Javits, Governor Nelson A. Rockefeller, Mayor John Lindsay, Mrs. Rita Hauser of the American UN Mission, N.Y. State Senator John Marchi, Judge Mario Procaccino, and U.S. Congressmen Edward Derwinski and Daniel Flood.

Wreath, Leaflets
The program was concluded with the reading of Governor Rockefeller's proclamation of Captive Nations Week by Miss Wityk, member of SUMA, and with the laying of a wreath of red roses by Dr. Valentina Kalynyk (AFCN-SVU) and Mrs. D. Stepaniak (AF-ABN) at the foot of the Statue of Liberty.

More than 2,000 leaflets were distributed during the rally by members of Americans to Free Captive Nations.

Special guest speaker, Laszlo Pasztor, director of the Republican Party's National Heritage Groups Division, conveyed President Nixon's greetings to the gathering. Mr. Pasztor served as the President's personal representative at this event.

Letters and telegrams of greetings were received from many prominent dignitaries, including messages from President Nixon and Vice-President Agnew. Letters were also received from John Volpe, Secretary of Transportation, Senator Jacob K. Javits, Governor Nelson A. Rockefeller, Mayor John Lindsay, Mrs. Rita Hauser of the American UN Mission, N.Y. State Senator John Marchi, Judge Mario Procaccino, and U.S. Congressmen Edward Derwinski and Daniel Flood.

Wreath, Leaflets
The program was concluded with the reading of Governor Rockefeller's proclamation of Captive Nations Week by Miss Wityk, member of SUMA, and with the laying of a wreath of red roses by Dr. Valentina Kalynyk (AFCN-SVU) and Mrs. D. Stepaniak (AF-ABN) at the foot of the Statue of Liberty.

More than 2,000 leaflets were distributed during the rally by members of Americans to Free Captive Nations.

Special guest speaker, Laszlo Pasztor, director of the Republican Party's National Heritage Groups Division, conveyed President Nixon's greetings to the gathering. Mr. Pasztor served as the President's personal representative at this event.

"Realize Just Goals"

(Following is the text of President Nixon's proclamation designating July 12-19 as Captive Nations Week).

The Eighty-Sixth Congress on July 17, 1959, by Joint Resolution authorized and requested the President to proclaim the third week of July in each year as Captive Nations Week. The aspirations of the peoples of oppressed nations for independence and basic human freedoms are vital and inextinguishable. It is in keeping with our own principles and traditions as a free and independent nation that we should look with sympathy and understanding upon their hopes and efforts to realize these just goals.

NOW THEREFORE I, RICHARD NIXON, President of the United States of America, do hereby designate the week beginning July 12, 1970, as Captive Nations Week.

I call upon the people of the United States to observe this week with appropriate ceremonies and activities, and I urge them to renew their dedication to the cause of freedom and independence for all nations and to sustain these high ideals, which are both the previous heritage of this Republic and a foundation stone of lasting world peace.

IN WITNESS WHEREOF, I have hereunto set my hand this seventh day of July, in the year of our Lord nineteen hundred and seventy, and of the Independence of the United States of America the one hundred and ninety-fifth.

RICHARD NIXON

Women's Convention Launches "Crusade For Morality"



Shown at GFWC Convention in San Antonio, Texas, are, left to right: Mrs. Mary Dushnyck, UNWLA delegate, Mrs. Earle A. Brown, newly elected President of GFWC, and Mrs. Maria Kwitkowska, WFUWO delegate.

SAN ANTONIO, Tex.—The 79th annual convention of the General Federation of Women's Clubs (GFWC), the world's largest women's organization, held in San Antonio, Texas, from June 9-12, was attended by 1,200 delegates who were called to action against the moral pollution and rebellious upheaval threatening the world, especially the U.S.A.

Elected President of the 11-million member GFWC for a two-year term was Mrs. Earle A. Brown of Pittsburgh, Pa., who succeeded Mrs. Walter V. Magee. Mrs. Brown, a dedicated community and civic leader long active in the GFWC, is listed in Who's Who of American Women.

Among the delegates were Mrs. Maria Kwitkowska, who represented the World Federation of Ukrainian Women's Organizations (WFUWO), and Mrs. Mary Dushnyck, UNA Vice-Presidentess who represented the Ukrainian National Women's League of America (UNWLA), and was presented with associate member groups.

International Clubs

At the International Clubs luncheon at which 1,000 were present, reports were delivered by international delegates representing 30 countries.

Mrs. Kwitkowska, Vice-President of WFUWO, reported on the work of its 16 member-organizations in the free world, their efforts on behalf of persecuted kinsmen in Ukraine, and their educational, social service and aid programs.

RECORD NUMBER

WINNIPEG, Man. — The annual Ukrainian studies course at St. Andrew's College saw a record number of candidates apply this year, with some 150 young students registering. Although St. Andrew's had facilities for only 104 students, no one was turned away. The problem of where to put up the extra students was solved when students doubled up and shared rooms. Classes began on July 6.

Burial

Oksana Hruszkewycz was buried in Detroit on July 25. Funeral services were held at the Immaculate Conception Ukrainian Catholic Church in Hamtramck, Mich., and the body was interred at Mount Olivet cemetery.

Miss Hruszkewycz is survived by her mother, Mrs. Irene Hruszkewycz and two brothers, Volodymyr and Yaroslav.

VOLUME II OF ENCYCLOPEDIA TO APPEAR IN OCTOBER

ADVANCE ORDERS AT DISCOUNT ACCEPTED NOW

JERSEY CITY, N.J.—The second volume of the English language "Ukraine: A Concise Encyclopaedia" will be published in October, according to a joint announcement of the University of Toronto Press and the Ukrainian National Association.

At the same time, the UNA, which sponsored and financed this monumental two-volume work and the University of Toronto Press, which published it, announced advance pre-publication sales at discount prices on both volumes (See advertisement on page 4 of this issue).

Reprint Volume I

Prepared by the Shevchenko Scientific Society under the editorship of Prof. Volodymyr Kubyovych, the two-volume encyclopedia in English represents almost two decades of work, including compilation of material, translation, editing, updating and printing of the text. The first volume was published by the University of Toronto Press in 1963. The first printing has been sold out and the Press, after consultation with the UNA, will publish a second printing along with the brand new second volume.

The encyclopedia's second volume includes the following

chapters: Law, the Ukrainian Church, Scholarship, Education and Schools, Libraries, Archive and Museums, Book Printing, Publishing and the Press, the Arts, Music and Choreography, Theater and Cinema, National Economy, Health and Medical Services and Physical Culture, the Armed Forces, and Ukrainians Abroad.

Prices

Volume two alone has some 1,500 pages of text, over 700 illustrations, six maps, eight color and 22 black-and-white plates. It includes an exhaustive index and selected bibliographies at the end of each chapter.

The advance purchase price of volume two is \$48.00 as compared to \$60.00 after publication in October. Both volumes can be purchased at the advance sale price of \$85.00. After publication the price will be \$105.00. Volume one will cost \$45.00 after the release of the reprint edition.

In view of the great demand for both volumes and the discount price offered through advance sale subscription, the UNA urges its members and Svoboda and Weekly readers to avail themselves of the opportunity to order the book now.

This Weekend at Soyuzivka

KERHONKSON, N. Y. — The Soyuzivka Ensemble, comprising young, talented and good looking student-employees, will stage an original program of songs, dances, skits and instrumental numbers in what is billed as the UNA's resort Summer Festival here tonight.

The performers, all young kids of high and college age, are employed by Soyuzivka during the summer months, but on Saturdays they transform into a group of swirling dervishes and enchanting songstressess delighting the capacity crowds of vacationers and guests that flood the popular UNA resort.

Variety is the Word

Leading the group of dancers is Roman Strotzky who is as good a dancer as he is choreographer. Marusia Shytyn goes wonders with her group of vocalists, while Walter Dobushak, in addition to accompaniment, provides delightful accordion solos that enrich the programs.

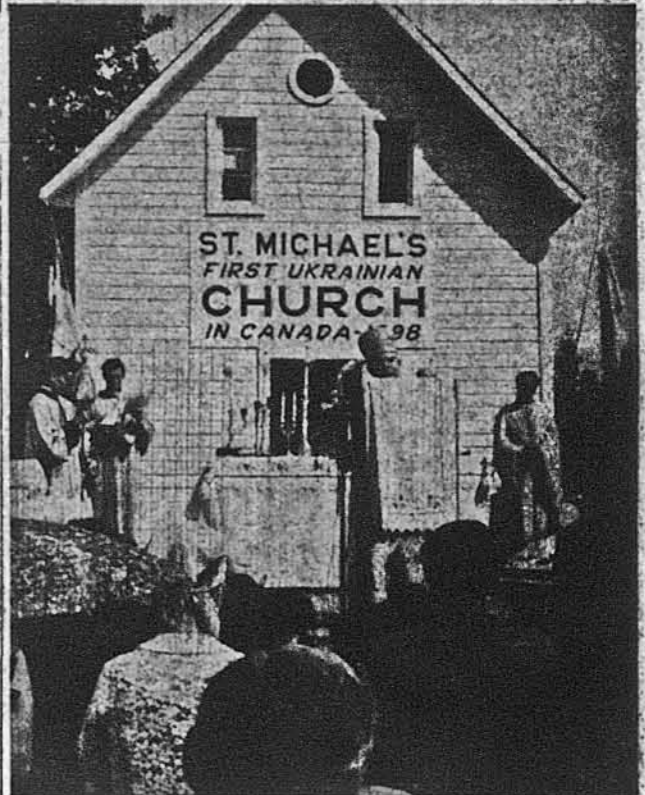
Diversity is the key to the group's success as each and every member combines a variety of talents that are abundantly utilized and colorfully displayed by the program director and Soyuzivka's orchestra leader, Mrs. Irene Biskup. Volodymyr Hentisz is always on hand with humorous diversissements in his role as master of ceremonies.

As far as dancing music is concerned, the guests are treated to Soyuzivka orchestra's diversified repertoire Friday nights, while the well-known Amor orchestra, featuring Ihor Rakowsky as vocalist, offers the best in Ukrainian popular music.

In line with the resort's policy to provide a touch of more sedate entertainment for its guests on Sundays Miss Lesia Lysak, noted Ukrainian short story writer will read some of her latest writings tomorrow. Mr. Eugene Kurylo, a stage actor of note, will render dramatic readings from Stefanyk's works.

Slated for Saturday morning is a program of songs, dances and skits by Soyuzivka's girl campers who are concluding their three-week tour at the Lviv site. The program, prepared during

OPEN DAUPHIN FESTIVAL



Bishop Maxim Hermanuk reading the gospel during last year's commemorative Liturgy at the Cross of Freedom, in front of St. Michael's Church. The ceremonies are held as part of Dauphin's National Ukrainian Festival UNA Day.

DAUPHIN, Man. — That long awaited event has finally come. The Fifth Annual National Ukrainian Festival in Dauphin opened yesterday after weeks of painstaking preparations by the Ukrainians of that Canadian town and amid the thrills and excitement that can only be generated by the start of the festival's activities.

Bursting with tourists from all over Canada and the United States, Dauphin displayed some of that great Ukrainian culture as well as its own brand of welcome home spirit in its traditional Ukrainian music, dancing and costumes, through its many colorful floats and through its arts and crafts exhibits.

As always, part of this year's Festival is being dedicated to the memory of Father Nestor Dmytriw and the early Ukrainian pioneers. Directed to visit western Canada in 1897 by the Ukrainian National Association to check on the status of the newly arrived Ukrainian immigrants, Father Dmytriw celebrated the first Ukrainian

Catholic Liturgy in Canada. In tribute to both Father Dmytriw and the momentous occasion of this first service, a special commemorative Liturgy will be celebrated at the Cross of Freedom, a monument which marks the site of this historic event near the first Ukrainian Catholic Church built in Canada, St. Michael's, by Metropolitan Maxim Hermanuk of the Ukrainian Catholic Church, on Sunday, August 2.

The ceremonies, which are being sponsored by the Ukrainian National Association, will continue that same afternoon with a panachka, celebrated by the Very Rev. D. Leshchynshyn of the Ukrainian Orthodox Church, in memory of all the deceased pioneers.

Joseph Lesawyer, Supreme President of the UNA, and Senator Paul Yuzyk, Supreme Vice-President for Canada, who are currently touring Canada, are scheduled to attend the commemorative services as are a host of other UNA officers, members and guests.

Soyuzivka Hosts "Verkhovyna" Campers

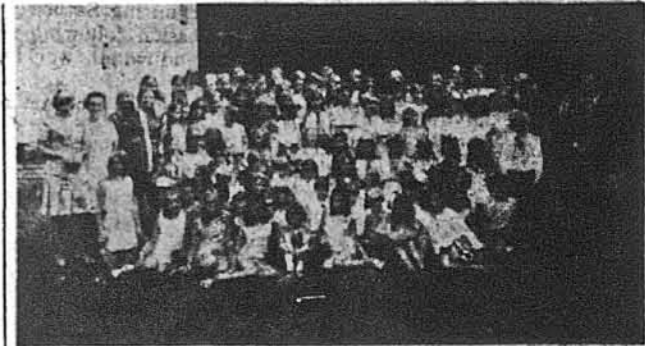
KERHONKSON, N. Y. — Some 40 girl campers, accompanied by their parents and counselors, left their campsite "Verkhovyna" in Glen Spey, N.Y., shortly before noon Thursday, July 23, for the long-awaited visit of Soyuzivka, the famed UNA resort, where they were hosted by their counterparts and the management.

Arriving in carloads just in time for the outdoor terrace lunch, they were greeted by some fifty Soyuzivka girl campers and the resort's managers, Messrs. Walter Kwas and Daniel Slobodian.

Stage Program

After the luncheon, the Verkhovyna campers staged a program of dances, songs, recitations and a scene from A. Fylypenko's opera for children "In the Green Orchard." The Veselka Pavilion resounded with applause of appreciative parents and guests as the young girls, completing their four-week camp tour, performed a series of intricate numbers with vigor and understanding, particularly the opera scene.

Roman Rychok, manager of UWA's resort in Glen Spey, thanked the management of Soyuzivka for inviting the



Guests and Hosts: "Verkhovyna" and Soyuzivka girl campers with their supervisory staffs and resort managers during last week's visit at the UNA resort.

young campers and in turn extended an invitation to the UNA resort's management to visit "Verkhovyna" this summer with Soyuzivka's cultural courses students, campers and employees.

Lev Holonatyj, speaking in behalf of parents, stressed the value of children's camps in imparting knowledge of Ukrainian culture and heritage to the youngsters attending them.

Tour Camp

Mr. Kwas said he saw great benefits in what is becoming an annual exchange program between the two resorts. Last

Two Women Killed, Third One Injured in Car Crash

CLEVELAND, O. — Two young Ukrainian women were killed and a third was critically injured in an auto accident on the Pennsylvania Turnpike near Pittsburgh Saturday, July 18.

Mrs. Motrja Bihun, 28, was killed instantly and her cousin, Miss Oksana Hruszkewycz, 26, died as a result of injuries sustained in the crash, when the car they were driving skidded on the rain-slicked turnpike and crashed into a road barrier.

Still Critical

Both Mrs. Bihun and Miss Hruszkewycz were sitting in the front seat of the car when the force of the impact threw them clear of the auto.

Mrs. Lesia Bihun, a passenger in the rear of the car, received severe injuries, with her leg getting crushed by the rear door. She subsequently lost her right leg below the knee in an amputation performed at the hospital. Her condition is still described as critical.

The car was on its way to Washington, D.C. and had been on the road for a few hours when this tragedy occurred 30 miles outside of Pittsburgh. Other passengers in the car included the driver, Yaroslav Bihun, the husband of Motrja, the two of them married only three months ago, and two children of Mrs. Lesia Bihun, Lydia and Andrew. None of them was seriously hurt and they were all released from the hospital a week later. Mr. Y. Bihun, who was the driver, is employed by the Ukrainian section of the Voice of America.

severely lost her right leg below the knee in an amputation performed at the hospital. Her condition is still described as critical.

The car was on its way to Washington, D.C. and had been on the road for a few hours when this tragedy occurred 30 miles outside of Pittsburgh. Other passengers in the car included the driver, Yaroslav Bihun, the husband of Motrja, the two of them married only three months ago, and two children of Mrs. Lesia Bihun, Lydia and Andrew. None of them was seriously hurt and they were all released from the hospital a week later. Mr. Y. Bihun, who was the driver, is employed by the Ukrainian section of the Voice of America.

Mrs. Motrja Bihun, a well-known Plast leader, was buried in Parma, Ohio on July 22. Funeral services were held at St. Joseph's Ukrainian

Catholic Church where the funeral responses were sung by the "Dnipro" Choir. Hundreds of people attended the services, including many Plast members from Cleveland and the neighboring areas.

Mrs. Bihun is survived by her husband, Yaroslav, her parents, Dr. and Mrs. Mykola Hruszkewycz, her brother, Andrew, and grandfather, Rev. Atanasij Tymkiw.

Both Mrs. Bihun and Miss Hruszkewycz were sitting in the front seat of the car when the force of the impact threw them clear of the auto.



FOUNDED 1883

Ukrainian newspaper published daily except Sundays, Mondays & holidays (Saturday & Monday issues combined) by the Ukrainian National Ass'n. Inc. at 81-83 Grand St., Jersey City, N.J. 07303

Second Class Postage paid at the Post Office of Jersey City, N.J. Accepted for mailing at special rate of postage provided for by Section 1133 of Act of October 3, 1917 - authorized July 31, 1948.

Subscription Rates for the UKRAINIAN WEEKLY \$3.50 per year U.N.A. Members \$2.50 per year

THE UKRAINIAN WEEKLY. Editor: ZENON SNYLYK P.O. Box 246, Jersey City, N.J. 07303

Volume Two

It took seven years of preparation and painstaking compilation but at long last the second volume of the English language encyclopedia on Ukraine is on the presses...

To say that this vast project, involving hundreds of scholars, experts, consultants, reviewers and editors, was consummated at a cost of a quarter of a million dollars is telling only part of the book's ultimate value...

Clearly, the two volumes deserve to be on the shelf of every Ukrainian household. But more than that they should find their way to every library and every research center on this continent.

In the first instance, the encyclopedia will serve our own youth in broadening their knowledge of Ukraine in a language and in terms that are most easily transmittable to their non-Ukrainian fellow-students and teachers.

Secondly, in the all too frequently recurring cases of distortion and misleading statements about our people and the country of our ancestors, we now have a valid and most reliable tool for counteraction.

Other reasons could be cited as well. We feel the encyclopedia will tell them all and better.

Soyuzivka Courses

For the seventeenth consecutive year, Soyuzivka is opening its doors this weekend to young Ukrainian students for a three-and-a-half week period of studies in Ukrainian subjects.

Sponsored by the Ukrainian National Association in cooperation with the Ukrainian Youth League of North America, the Courses constitute an integral part of UNA's summer program for our youth at Soyuzivka.

Preceded by three-week summer camps for boys and girls, the Courses are a logical sequel for youth of the older age group. They serve the dual purpose of providing a condensed educational program in Ukrainian subjects while offering a pleasant milieu for socializing and a bit of rest from the humdrum of city life.

Important as these aspects of the program are, they should not take precedence over the main purpose of the Courses, which is to supplement one's knowledge of Ukraine and its people.

EXTENSION OF VOTING RIGHTS ACT

On June 22, President Nixon signed into law the bill extending the Voting Rights Act of 1965 and lowering the minimum voting age to 18.

The President's belief is based on the fact that Congress and the national government, despite their broad jurisdiction, have only the powers delegated to them by the Constitution.

Thus, the second section of the Constitution provides that members of the House of Representatives shall be chosen every second year by the people of the several States.

Whether the right to determine voting qualifications is reserved to the States or not, it is a power reserved to the States.

Whether the right to determine voting qualifications is reserved to the States or not, it is a power reserved to the States.

CAMPUS UNREST

By CLARENCE A. MANNING

With the hot summer almost half gone, the United States has so far escaped any of the large disturbances that have often marked recent years.

Still, there are many hearings and investigations in various places to try to determine the causes of the confrontations that took place during the late spring and early summer.

The New York Times of July 25, 1970, carried some exceedingly interesting testimony by Dr. Edward Teller, one of the outstanding scientists who worked on the atomic and hydrogen bombs.

Alienation

In this interview Dr. Teller bewailed the alienation of the students as the mainstay for the supply of scientists from the government, or as it is fashionable to call it the establishment.

He was not at all complimentary when a Harvard student on the Commission explained that the students wanted no part of the American "megatonnage."

Teller drew a sharp contrast between the students with strong convictions and no patience and the university authorities with great patience and no conviction.

In no uncertain words Dr. Teller pointed out how disastrous it would be if the United States stopped the scientific efforts to improve its defensive equipment.

What will be the cost to the country if it does not reduce the size of the armed forces now or at some time? What is to be done with the veterans? How long will it take to send them back to the schools or the jobs which they had left for the service?

Fail to Learn

It is of great interest that the student unrest is directed against the advantages of the Pentagon and not its weaknesses.

In World War I it was the 30-day wonders from the voluntary training camps that had to man the large majority of Pershing's officer corps.

It was men from the universities who were enrolled in many of the technical services and it was the volunteers (suspect today because they had the money to serve without pay until they were sworn in) that came to the front in many a difficult situation.

It was much the same in World War II. There was, of course, by this time a large Reserve Officers' Corps, but only a small part was adequately trained and the great depression came to their assistance.

With the outbreak of the war, these were the first officers to be called for active duty and sent into the camps where the army was being trained.

The changes that had to be made as a result of the Korean and the Southeast Asian operations have tried to take advantage of these experiences. But the modern campus rebels treat this as meaningless and the faculty who side with the malcontents have very obviously never thought out the real lessons to be learned from past experience.

They prefer to wave Maoist banners and flaunt the flags of the Vietcong on all occasions while they berate everything of sense and reality and are angered when anyone objects to their antics.

There may be some among the enthusiasts who have a notion of what this is all about, but still feel that if the country and the President change priorities, the savings from the war, expenses will provide ample funds for rebuilding the cities or doing whatever their consciences tell them should be done.

But will it be immediately? What will be the cost to the country if it does not reduce the size of the armed forces now or at some time? What is to be done with the veterans? How long will it take to send them back to the schools or the jobs which they had left for the service?

The primary question today is not whether the United States can get out of Southeast Asia and the entire Asian coast but can it get

and in Hawaii 20. In the other 45 states it is still 21.

Rider Only

Although the controversial voting age provision has received most of the publicity, it was only a rider to a bill whose primary purpose was to extend for five more years the protection of the Voting Rights Act of 1965 against racial discrimination.

The Voting Rights Act of 1965 has been hailed as "the most effective civil rights law ever passed by Congress."

Whether the 11 million Americans who are between the ages of 18 and 21 will acquire the right to vote under the new law — it goes into effect on January 1, 1971 — or whether they will have to wait for a Constitutional amendment, action by their own state, or becoming 21 years old, will depend on the decision of the Supreme Court.

back into the United States and have any self-respect left.

The malcontents do not face that question, but the masses of so-called statesmen and clergy, who are supposedly more experienced, should think twice before they go glibly on with their destructive panaceas.

Again, this is not a question of take it or leave it, for there may be Western countries that would rather stick their heads into the mouth of the bear and submit to his hug than continue to keep up their old traditions which they have followed for nearly a millennium and perhaps longer.

It is obvious that at the present time the free world and particularly the United States is undergoing a crisis. The universities, as all other institutions, are changing.

They would rather throw the country down and feed on the carcass. That is what the silent majority is trying to prevent. It can do so if it can be aroused to the nature of the struggle.

Contest For St. Olha Icon

NEW YORK, N.Y. — In 1969, to commemorate the 1000th anniversary of the death of the first Ukrainian Christian Princess, the Ukrainian National Women's League of America announced a contest for the best icon-painting of St. Olha.

The contest, open only to women artists, closed April 30, 1970. Entries were received from contestants residing in the United States, Canada, England and Venezuela.

Jury for judging the contest included the late Antin Maluca, Mirosława Hordynska Mildred Milanowicz and M'ychajlo Cheresnowskyj.

Women's Convention

(Concluded from Page 1) Mrs. Dushnyck, reporting for Women for Freedom, Inc., an anti-Communist group of which she is secretary, reminded delegates of the Captive Nations Week and stated the enslaved nations are our real allies.

Both delegates were attire in Ukrainian costumes. Brochures and reports were available to delegates.

POW's

At the conclusion of a moving address by H. Ross Perot who is working for the release and better treatment of American prisoners of war (POW's) in North Vietnam a resolution was adopted urging that letters on this issue be sent to U.S. legislators and to Hanoi.

Mr. Perot said the American public must be aroused on this matter with communications media offering more coverage and our Congressmen and Senators making it part of their platforms.

Appraisals of the U.S. and world situation really shook up the delegates.

Crises Mrs. Martha Routree, political analyst and founder of "Meet the Press" radio and TV programs, warned that America must be as concerned with moral pollution as with environmental pollution.

She said we need better government; many Congressmen don't want to offend radicals and thus condone or ignore much that is wrong in the U.S. and we should "clean house in Washington before it is too late."

She called on women through the GFWC and other organized groups, to join together as the women in Brazil did when their country was faced with a crisis a few years ago and changed the course of Brazil's history.

Junior delegates were urged to teach young people that America needs builders not destroyers.

Accomplishments As a result of Mrs. Routree's plea for a "Crusade for Morality" to "restore our country's greatness," the GFWC passed a resolution to invite all other organizations to mobilize "women power" to fight crime and corruption in the U.S.

and law enforcement positions. Even this increase, encouraging though it is, leaves the Negro, some 11 percent of our total population, with less than 1 percent of all public offices.

Solving the ills of present day society depends on the widest possible participation in the political process and on the equitable distribution of public authority and responsibility among all groups.

Extension of the Voting Rights Act was a victory not only for the Negro and other minority groups but for democracy itself.

A recent survey showed a total of 1,586 Negro officials — 10 in Congress, 173 in 34 state legislatures, 51 Mayors and 1,352 in other city or county offices, school boards

UCCA Washington News

On the eve of Captive Nations Week, UCCA President, Dr. Lev E. Dobriansky, addressed himself to every member of Congress, urging them "to speak out on this occasion in behalf of the natural alliance for world-freedom that exists between ourselves and the over two dozen captive nations under totalitarian Red rule."

In his capacity as chairman of the National Captive Nations Committee, the UCCA president issued on July 3 a press release "The 27 Captive Nations Also Honor America." The real silent majority from the Danube to the Pacific has demonstrated this in many ways as, for example, during the President's visit to Rumania last year.

On July 10, Prof. Dobriansky addressed a group of 30 select people at a "Breakfast in Hollywood" function sponsored by the Hollywood, Calif., Chamber of Commerce. The subject was "The 1970 Captive Nations Week."

On Saturday, July 11, Prof. Dobriansky addressed the Los Angeles Captive Nations Week rally on the steps of City Hall. Robert K. Dorman, Los Angeles' outstanding TV commentator, served as master of ceremonies.

On Saturday, July 11, Prof. Dobriansky addressed the Los Angeles Captive Nations Week rally on the steps of City Hall. Robert K. Dorman, Los Angeles' outstanding TV commentator, served as master of ceremonies.

President Nixon to UCCA: "Appreciate Your Support"

NEW YORK, N.Y. — At its monthly meeting held in New York City on May 1, 1970, the Ukrainian Congress Committee of America unanimously adopted a resolution and sent to President Nixon a telegram in support of his policies in Vietnam and Cambodia.

The support which you and the members of your organization have expressed for our country's goals in southeast Asia means a great deal to me and to all of America's fighting men in Vietnam. I greatly appreciate your message, and I want to assure you that I will continue to make every effort to enhance the security of our servicemen and to attain a just and lasting peace.

Prof. Kulchycky Cites Role Of Insurgents in Talk

YOUNGSTOWN, O. — Dr. George P. Kulchycky, assistant professor of history at Youngstown State University, presented a paper on "The Bolshevik Military Campaigns and the Peasants of Ukraine in 1919-1920" during a meeting of the Ohio Academy of History held recently at Ohio State University.

Prof. Kulchycky noted that the Ukrainian insurgent movement was in part responsible for many significant events. The movement overthrew the Hetman and the Germans; it threw the unfriendly Entente intervention forces "into the sea"; it prevented the Bolsheviks from initiating a military campaign into Rumania and Hungary.

At the Alamo A wreath-laying ceremony held at the Alamo, in the center of unique San Antonio honored the small band of 180 brave men who heroically defended the fort for 13 days against 4,000 Mexicans in the war for Texas independence in March of 1836.

A native of Ukraine, Prof. Kulchycky received a Bachelor of Science degree from Kent State University; a Master of Arts degree from John Carroll University; and a Ph.D. from Georgetown University.

Prof. Kulchycky, whose major field of specialization is Soviet area studies, is married to the former Bohdana Hualak of Toronto. He is a member of the American Historical Association, the Shevchenko Scientific Society and the Ukrainian Historical Association of America.

Ukrainian GOP Federation Helps Kitsock in Campaign



Miss Neonilla Kowalchuk, recently chosen as GOP's Miss Ukraine, presented Michael Kitsock, Ukrainian candidate for Congress in Pennsylvania with a campaign donation. The contribution of \$500 was made on behalf of the Ukrainian National Republican Federation. The award took place at the Warwick Hotel in Philadelphia, Pa., at the fashion show sponsored by the women's division of the Nationality Division of the Republican City Committee of Philadelphia on June 20, 1970. Walter T. Darmopray is co-chairman of the Nationality Division and Mrs. Kay Halamar is chairlady of the women's division.

Sophia Hunka, UNA Branch 36 Secretary, Dies in Rochester

ROCHESTER, N.Y.—Mrs. Sophia Hunka, secretary of UNA Branch 36 here for the past 30 years and a delegate to several Soyuz conventions including the last one in Cleveland last May, died Wednesday, July 1, in Rochester, N.Y. Born in Western Ukraine, Mrs. Hunka came to the United States sixty years ago at the age of 14. Active in Rochester's Ukrainian community since her youth, Mrs. Hunka was known for her virtually inexhaustible vigor and participation in every segment of local organized life. She was an exemplary parishioner of St. Josaphat's Ukrainian Catholic Church and initiated many of its functions and projects. She was also auditor of St. Nicholas Society, secretary of the Ukrainian Gold Cross and a member of UNWLA branch 6 here. Surviving are four daughters: Mrs. Marianne Johnson of Frederick, Md., Mrs. Kathryn Kruk, Mrs. Anne Salisbury of Rexford, N.Y., Mrs. Alicia Billings of Long Beach, Calif.; five grandchildren and one great granddaughter. Funeral services were held Friday, July 3, from St. Josaphat's Church. The body was interred with soil from Mrs. Hunka's native Ukraine, which was given by a family friend.

Youth Wins NM Scholarship

YONKERS, N.Y.—According to the Herald Statesman of June 23, Bohdan Shmorhay, son of Luke and Katherine Shmorhay was "the only National Merit Scholarship winner in Yonkers." He was one of 3,000 winners in the entire United States, who were selected from among the 750,000 seniors in 17,250 high schools who took the qualifying tests. Bohdan's total worth of scholarships and stipends amounts to \$24,450.00, which were awarded to him as follows: the National Merit Scholarship, \$6,000; the John C. McMullen scholarship (Cornell University), \$5,600; the Rensselaer Polytechnic Institute scholarship, \$5,000; the International Nickel Company scholarship (Polytechnic Institute of Brooklyn — Unified Honors Program), \$4,000; the New York State Regents scholarship, \$2,600; the Massachusetts Institute of Technology scholarship, \$1,000; and the National Science Foundation Award (Manhattan College Science Institute), \$250.

Bohdan, a Yonker's High School graduate, is a parishioner of St. Michael's Ukrainian Catholic Church and an active member of Blast. While in high school he was a member of the National Honor Society and was also Academic and feature editor of the 1970 Yonkers High School Yearbook. He was one of three Yonkers High School participants in the TV quiz show "It's Academic," which was taped by NBC in February, and shown for the first time on July 25. Last summer, Bohdan completed advanced courses in atomic physics, linear algebra and computer programming at Manhattan College's N.S.F. Summer Science Institute. In September, Bohdan will be a freshman in the Massachusetts Institute of Technology, pursuing a career in physics and metallurgy. He will also participate in the Army ROTC. He and his family are members of UNA Branch 6.

Ukrainian Group Presents Gift to McMaster University

HAMILTON, Ont.—McMaster University's Mills Memorial Library was the recent recipient of a \$500 grant for the purchase of books on Ukraine it was reported here in "Contact," the University's weekly. A gift from the Ukrainian Business and Professional Men's Club of Hamilton, the check was presented to Dr. Peter J. Potichnyj, of the Department of Political Science, who accepted on behalf of the library and of the Interdepartmental Committee on Communist and East European Affairs. Presenting the gift were Mr. Ivan Boyko, president of the Ukrainian Business and Professional Men's Club, and fellow club member Dr. Nicholas Skaab, a Hamilton dentist. Last January, Dr. Skaab presented a 22-volume edition of Franko's collected works to the library, which the university librarian, Mr. W. E. Ready, called "a magnificent gift."

The presentation of the check will greatly assist the University's newly established Committee on Communist and East European Affairs, said the paper. The Committee's purpose is to promote scholarly work on Communist and European affairs by lectures, seminars, conferences and publications. The study conducted by non-Communists, is scientific and objective, and the committee's work has created interest in other parts of Canada. McMaster University has a nucleus of books on East European-USSR affairs, but it is only a foundation and it must be expanded, said the article. Books and statistical material are required. Dr. Potichnyj will use the \$500 to buy some of these when he is in West Germany next fall.

STUDENT CONGRESS (Continued from p. 1) student brigade to allow the students to meet and socialize in the time free of formal meetings. Climaxing the social program will be the congressional banquet Saturday night. On Sunday, a concert will be staged following which the students will meet informally with the Ukrainian community representatives of Montreal. All sessions will be held at the University of Montreal, while the social functions will be staged at various Ukrainian community centers in the city. Heading the CESUS organization at the present time is Bohdan Futey from Cleveland, O.

Borowsky Seeks Michigan State Assembly Seat

DETROIT, Mich. — Victor Borowsky, a 28-year-old Ukrainian attorney from Detroit, is the Republican Party's candidate for the Michigan State House of Representatives, according to an announcement made here last week. His is the only name on the GOP list in the primaries scheduled for Tuesday, August 4th. Borowsky, who graduated with a doctor of laws degree from Wayne State University seeks the seat in the 73 district which includes the sub-

Break Ground For Center



NEW YORK, N. Y. — St. Vladimir's Ukrainian Catholic Church of Hempstead, N.Y. combined the annual picnic with the blessing and groundbreaking ceremony for a new Parish Center. The event took place on June 28 at the building site on Uniondale Avenue, Uniondale, N.Y. The celebrant of the ceremony was the very Rev. Stephen Fedorchuk assisted by Revs. Kutchma, Mudry, Hawkaluk and the Pastor, Rev. Emile Sharanovich. The affair was successful as well as colorful. The procession with the Plast color guard, Altar Boys, clergy choir and the officers of the church organizations added to the solemnity of the occasion. Father Sharanovich, Mr. Tony Bilenky, chairman of the building fund committee and Mr. Walter Spaczynsky chairman of the church committee, buried the three traditional stones signifying the Holy Trinity and thereby sanctifying the ground of the future Parish Center.

Christine M. Slovik Receives Award

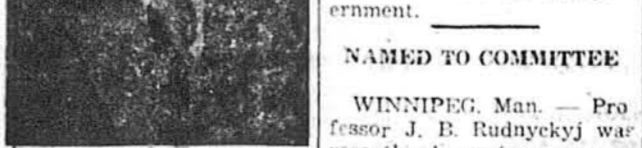
McADOO, Pa. — The American Legion Post #276 of McAdoo, Pa., presented Americanism awards to six pupils from three local elementary schools at a buffet luncheon program at the post home on June 6, 1970. Christine Marie Slovik, daughter of Mr. and Mrs. Adolph Slovik, of 33 S. Hancock St., McAdoo, was chosen from St. Kunevunda school to receive the award. The award is granted in recognition "of the possession of high qualities of courage, honor, leadership, patriotism, scholarship and service which is necessary to the preservation and protection of the fundamental institutions of our government and the advancement of society." Christine was presented with a \$25 savings bond, bronze medal and pin, and a certificate of distinguished achievement by Herman Simms, post commander. She was accompanied by her parents to the presentation. Christine, a member of Branch 7 of the UNA, is the granddaughter of the late Dnytro Kapitula, former supreme president of the UNA and the late Matrona Kapitula.



Christine M. Slovik was accompanied by her parents to the presentation.

Gets Degree

WINNIPEG, Man. — Professor J. B. Rudnycky was recently chosen to serve as a member of the planning committees for the organization of the World Linguistics Congress to be held in Montreal in 1971 and the World Congress of Comparative Literature, which is to convene in Ottawa in 1973. The selection of the Ukrainian professor was made at a recent conference in Winnipeg in which over 7,000 Canadian scholars participated.

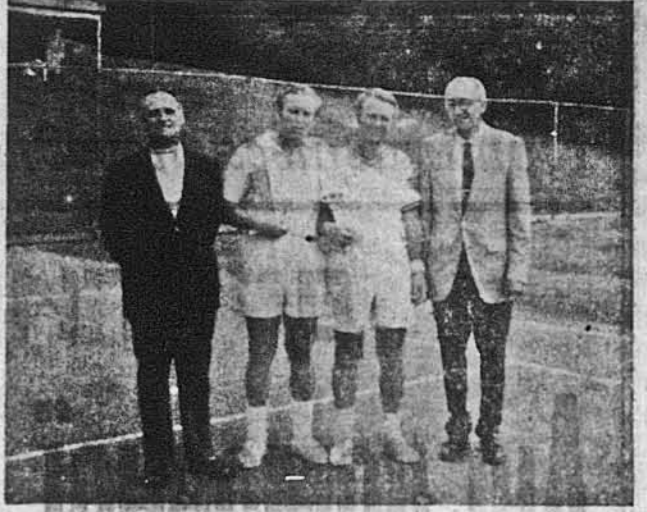


Anthony M. Britsky

URBANA, Ill. — Anthony Michael Britsky, son of Prof. and Mrs. Nicholas Britsky of Urbana, Illinois, graduated with honors from the University of Illinois last June. At Illinois, Anthony was a member of the Lambda Chi fraternity; manager of Bas-Kins campus clothing store; organizer and conductor of The Intruders, a dance band; and a member of the Ukrainian Students Club. He begins work in August as an assistant buyer with the J.L. Hudson Co. of Detroit, Michigan.

HOUSEKEEPER for elderly lady, live in, small apartment, own room, excellent salary. Whitestone, Queens, N.Y. Call 358-0674 after 6 P.M.

George Sawchak Wins Soyuzivka Tennis Tourney



Trophy winners: George Sawchak (second left) and Alex Olyneck hold trophies just presented by Soyuzivka manager Daniel Slobodian (extreme right) and Dr. M. Snihurowycz.

KERHONKSON, N. Y. — George Sawchak, a methodical tennis player from Philadelphia whose only drawback seems to be in his legs, overcame a brief moment of fatigue and a strong field of 32 players to win the Soyuzivka Open tournament held at the UNA resort over the weekend of July 18-19. Seeded first in the absence of Michael Shyan, last year's finalist in the nationals and this year's eastern open champion, Sawchak defeated his colleague from Philadelphia, Alex Olyneck, 6-1, 3-6, 3-4, in a grueling though excellently played final.

The tournament, organized by Messrs. Snylyk and Sawchak, was blessed with good weather and went through without a hitch despite the large number of entries which included senior men, men and juniors. Three rounds of matches were played Saturday even though one of the two upper courts could not be resurfaced on time because of inclement weather earlier in the week. Both courts, covered with new composition surface, are now complete and in excellent condition, a fact noted with grateful appreciation by all tennis players and Soyuzivka guests.

Courts Resurfaced

Service Break

Sawchak, who lost many matches because of leg cramps, trailed 3-4 in the third set and looked rather tired. He overcame the lapse however, and broke through Olyneck's service twice to win the match in commanding fashion. Olyneck, on the verge of victory, faltered in the key games of the third set, possibly feeling the effects of a long and demanding three-set semi-final played earlier in the day, in which he upset Zenon Snylyk, the second seed, 3-6, 6-1, 6-3. Sawchak had a surprisingly easier time disposing of Dr. Zeno Markewich, the third seed, 3-6, 6-3.

The other four seeded players — all advancing to their slotted quarter-final berth — were: Zenon Markewich, D. Volodymyr Huk, Michael Mchaski and Bohdan Burachinsky.

The only casualty of the tournament was Mr. Constantine Ben, the classy senior troker from Washington, D.C., who could not reach Soyuzivka on time because of heavy traffic and had to forfeit his first round match despite extended deadline.

Also present but unable to play was Askold Mosijeh from Buffalo, N.Y., who strained his shoulder earlier in the week during a match in the Buffalo city tournament. In a long time, the tourney had an entry from California. He was Bohdan Mykityn from Los Angeles.

Presenting the trophies to the finalists were: Mr. Daniel Slobodian, Soyuzivka manager, in his and Mr. Walter Kwas's behalf, and Dr. Michael Snihurowycz, president of the Association of Ukrainian American Sports Clubs (East).

NEW MUSIC FOR SOLOISTS!

"LOVE UKRAINE" Composition of Mykola Fomenko, words by Wolodymyr Sosyur translated into English by Yar Slawutych Published by Ukrainian National Association on its 60th Anniversary. \$1.00 per copy. "Svoboda" Bookstore, Jersey City, N. J. 07303

Ukrainian Literature Within the Framework of World Literature

Свійній підручник для студентів і викладачів англійських коледжів і університетів! Ukrainian Literature Within the Framework of World Literature. Короткий нарис історії української літератури від Клявдія до Романа Шухевича, на тлі всесвітньої літератури д-ра Григора ЛУЖНИЦЬКОГО, професора Пенсильванського університету у Філадельфії. Па. 80 сторін, численні фотопортрети українських стародруків, найважливіша бібліографія, подана в 6-ти мовах. ЦЕНА — 1.50 дол. "Svoboda" Bookstore, Jersey City, N. J. 07303

THEIR LAND An Anthology of Ukrainian Short Stories. Foreword by Clarence A. Manning. Ukrainian short stories by Luke Laciw, "Lymeryna" by Marko Vovchok, "Little Myron" and "The Education of Hrytsko" by Ivan Franko, "Nature" by Orla Kobylanska, "The Duel", "On the Rock" by Michael Kotsiubynsky, "The Bad Road" and "The Terrible Night" by Modest Levitsky, "A Conversation" by Lesia Ukrainka, "Their Land" by Basil Stefanyk, "The Changeling" by Les Martovych, "A Flower of Fortune" and "Ready to Go" by Bohdan Lepky, "They Caught a Thief" by Marko Chermahyna, "Adventure of Archangel Raphael" by Yuri Klen, "Unforgettable" by Alexander Dvornenko, "Homo Letitia" by Leonid Mosendz, "Faust" by Gregory Kosynka, "Blood" by Arkadii Ljubchenko, "Petka Klyn" by Yuri Lyra, "Three Kings and a Queen" by Anatole Kurdydyk, "Disenchantment Surrender Tomorrow" by Oleh Lysiak, "The Discarded Newspaper" by Ivan Kernytsky, and "The Girl From Vynnytsia" by Ivan Smoley. HARD COVER WITH A JACKET DESIGN BY J. HNZDOVSKY. 28 PAGES. PRICE \$5.00. "Svoboda" Bookstore, P. O. Box 346, Jersey City, N. J. 07303

THERE'S NO PLACE LIKE SOYUZIVKA SOYUZIVKA The Ukrainian National Association RESORT in the Catskill Mountains NEAR KERHONKSON, N.Y. PROGRAM: FRIDAY, JULY 31, 1970 10:00 P.M. DANCING Miss Soyuzivka of the Week Contest (Every Friday night during July and August). SOYUZIVKA ORCHESTRA under dir. of I. BISKUP. SATURDAY, AUGUST 1, 1970 Summer Festival Staged by SOYUZIVKA'S own ensemble of dancers, singers and instrumentalists. Master of ceremonies Volodymyr Hentisz 10:00 P.M. DANCING to the tunes of "AMOR" ORCHESTRA with I. RAKOWSKY, vocalist. SUNDAY, AUGUST 2, 1970 at 8:30 P.M. LESIA LYSAK — reading of her own short stories EUGENE KURYLO — dramatic recitation of Stefanyk's "The Sons" SOYUZIVKA telephone — (914) 626-5641

Питайте у всіх книгарнях за зовнішньою книжкою ПОВСТАНСЬКИЙ ЗАПИСНИК Автор МИХАЙЛО ДАНИЛЮК — лікар, журналіст, громадський діяч — представляє візії національної свідомості на Волині, прихід окупантів — советських і німецьких — і боротьбу проти них. Для багатьох розкриває незнану панораму героїчних дій українських повстанців на Крем'яччині, в роки 1942-43. 288 сторін друку. Ціна \$3.50 в м'якій обкладинці. "SVOBODA" 81-83 Grand Street, Jersey City, N.J. 07303

Приймається передплату на

ДРУГИЙ ТОМ АНГЛОМОВНОЇ ЕНЦИКЛОПЕДІЇ УКРАЇНОЗНАВСТВА

Торонтський Університет уже повідомив, що восени цього 1970-го року появиться друком в його видавництві довгоочікуваний

ДРУГИЙ ТОМ АНГЛОМОВНОЇ ЕНЦИКЛОПЕДІЇ УКРАЇНОЗНАВСТВА

приготованої Науковим Товариством ім. Шевченка під головною редакцією проф. Володимира Кубійовича та видаваної англійською мовою старанням і коштом Українського Народного Союзу.

Другий том цієї монументальної книги знання про Україну вклучає розділи:

- | | |
|-------------------------------------|---------------------------------|
| 1. Право | 8. Музика і хореографія |
| 2. Церква | 9. Театр і кіно |
| 3. Наука | 10. Народне господарство |
| 4. Освіта і школи | 11. Народне здоров'я |
| 5. Бібліотеки, архіви, музеї | 12. Збройні сили |
| 6. Книгодрукування і преса | 13. Українці в діаспорі |
| 7. Мистецтво | |

Крім цих розділів, другий том, як і перший, вклучає нову передмову проф. Ернеста Сіммонса, вступне слово, вяснення транслітерації і скорочень та основний індекс. Всі матеріали, вклучно з бібліографією, доведені до останнього часу. Книга має копо 1,500 сторінок друку, 726 ілюстрацій, 8 кольорових і 22 чорнобілих ілюстраційних таблиць та 6 великих, в повних кольорах, складаних мап України: фізичної, адміністративної, етнографічних, ґрунтів та ін.

**ЦІНА ДРУГОГО ТОМУ У ПЕРЕДПРОДАЖУ
ВИНОСИТЬ ТІЛЬКИ \$48.00.**

Після появи книжки вона виноситиме \$60.00.

Рівночасно подається до відома, що перший нагляд ПЕРШОГО ТОМУ ЕНЦИКЛОПЕДІЇ (Розділи: Загальні інформації, Фізична географія і природа, Людність, Етнографія, Українська мова, Історія України, Українська культура і Українська література) УЖЕ ВИЧЕРПАНІЙ, але незабаром появиться ДРУГИЙ НАКЛАД. З уваги на величезні кошти друку, ціну ПЕРШОГО ТОМУ встановлюється тепер на \$45.00.

У передпродажу обидва томи разом можна набути за ціну \$85.00. Після їхнього випуску їхня книгарська ціна виноситиме разом \$105.00.

Також з уваги на обмежений тираж тільки ті можуть забезпечити собі набуття книжки, що вже тепер її замовлять, вплативши повну суму або її частину, але не менш, як поповину ціни.

Замовляти можна в Головній Канцелярії УНСоюзу, виповнивши та переславши поданий внизу формуляр, разом з чеком чи поштовим переказом на відповідну суму.

To: UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION, Inc.
81-83 Grand Street, Jersey City, N.J. 07303, U.S.A.

I hereby order Ukraine: A Concise Encyclopaedia
Volume II — \$48.00
Volumes I & II — \$85.00

Enclosed is (a check, money order) for the amount \$
Please send the book (s) to the following address:

USE _____ Name _____
THIS _____ No. _____ Street _____
COUPON! _____ City _____ State _____ Zip Code _____

ADVANCE

Purchase orders for

VOLUME II Ukraine: A Concise Encyclopaedia

Now accepted

The University of Toronto Press has announced that the

SECOND VOLUME

of

UKRAINE: A CONCISE ENCYCLOPAEDIA

will be published in the fall of 1970.

The volume, prepared by the Shevchenko Scientific Society, under the editorship of Prof. Volodymyr Kubiyovych, is sponsored by the Ukrainian National Association.

The second volume of this truly monumental work on Ukraine contains the following:

- | | |
|--|--|
| 1. Law; | 8. Music and Choreography; |
| 2. The Ukrainian Church; | 9. Theater and Cinema; |
| 3. Scholarship; | 10. National Economy; |
| 4. Education and Schools; | 11. Health and Medical Services and Physical Culture; |
| 5. Libraries, Archives, and Museums; | 12. The Armed Forces; |
| 6. Book Printing, Publishing and the Press; | 13. Ukrainians Abroad |
| 7. The Arts; | |

The second volume, like the first one, includes a new foreword by Prof. Ernest J. Simmons, an introduction, explanatory remarks on the system of transliteration and abbreviations used, and an exhaustive index. All material, including extensive bibliographies, has been brought up to date. The volume has approximately 1,500 pages of text, 726 illustrations, 8 color and 22 black-and-white plates, and six large maps of Ukraine.

**THE PRICE OF THE SECOND VOLUME BY ADVANCE
SUBSCRIPTION IS ONLY \$48.00.**
After publication it will cost \$60.00.

The first edition of Volume I of the encyclopaedia (which includes: General Information, Physical Geography and Natural History, Population, Ethnography, Ukrainian Language, History of Ukraine, Ukrainian Culture, and Ukrainian Literature) IS SOLD OUT. The SECOND EDITION is scheduled to appear soon. Because of the high costs of printing, the price of Volume I will be \$45.00.

**YOU CAN OBTAIN BOTH VOLUMES BY ADVANCE
SUBSCRIPTION FOR ONLY \$85.00**
After the publication the price of both volumes will be \$105.00.

In view of the limited number of copies to be printed, the book can best be secured now by paying in advance the above price or part of it, but no less than one-half.

Place your orders now and save \$20.00 on both volumes or \$12.00 on the second volume alone.

Fill out the order blank below and mail it with your check or money order to:

UKRAINIAN NATIONAL ASSOCIATION
81-83 Grand Street
JERSEY CITY, N.J. 07303